

Bruxelles, 6 settembre 2021  
(OR. en)

---

---

**Fascicolo interistituzionale:  
2021/0279(NLE)**

---

---

**11565/21  
ADD 1**

**COEST 203  
WTO 201**

**PROPOSTA**

---

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice
Data:	25 agosto 2021
Destinatario:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, segretario generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2021) 492 final - ANNEX
Oggetto:	ALLEGATO della proposta di decisione del Consiglio relativa alla posizione da adottare a nome dell'Unione europea in sede di consiglio di cooperazione istituito dall'accordo di partenariato e cooperazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da un lato, e la Repubblica dell'Azerbaijan, dall'altro, in riferimento alla proroga delle priorità del partenariato UE-Azerbaijan

---

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2021) 492 final - ANNEX.

---

All.: COM(2021) 492 final - ANNEX



Bruxelles, 25.8.2021  
COM(2021) 492 final

ANNEX

**ALLEGATO**

**della**

**proposta di decisione del Consiglio**

**relativa alla posizione da adottare a nome dell'Unione europea in sede di consiglio di cooperazione istituito dall'accordo di partenariato e cooperazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da un lato, e la Repubblica dell'Azerbaijan, dall'altro, in riferimento alla proroga delle priorità del partenariato UE-Azerbaijan**

ALLEGATO

**PROGETTO DI**

**RACCOMANDAZIONE N. XX/2020**  
**DEL CONSIGLIO DI COOPERAZIONE UE-AZERBAIGIAN**

**che approva la proroga delle priorità del partenariato UE-Azerbaigian 2021-2027**

IL CONSIGLIO DI COOPERAZIONE UE-AZERBAIGIAN,

visto l'accordo di partenariato e cooperazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da un lato, e la Repubblica dell'Azerbaigian, dall'altro, in particolare l'articolo 81,

vista la raccomandazione n. 1/2018 del consiglio di cooperazione UE-Azerbaigian, del 28 settembre 2018, sulle priorità del partenariato UE-Azerbaigian (2018-2020),

considerando quanto segue:

- (1) L'accordo di partenariato e cooperazione tra le Comunità europee e i loro Stati membri, da un lato, e la Repubblica dell'Azerbaigian, dall'altro, (di seguito "l'accordo") è stato firmato il 22 aprile 1996 ed è entrato in vigore il 1° luglio 1999.
- (2) In conformità dell'articolo 81 dell'accordo, il consiglio di cooperazione può formulare opportune raccomandazioni allo scopo di conseguire gli obiettivi dell'accordo.
- (3) In conformità dell'articolo 98 dell'accordo, le parti dell'accordo devono prendere tutte le misure generali o specifiche necessarie per l'adempimento degli obblighi previsti dall'accordo e adoperarsi per il conseguimento dei suoi obiettivi.
- (4) Il 28 settembre 2018 l'Unione europea e l'Azerbaigian hanno approvato le priorità del partenariato per il periodo 2018-2020, di cui all'allegato.
- (5) Nelle priorità del partenariato, l'UE e l'Azerbaigian terranno conto bilateralmente degli obiettivi a lungo termine e dei risultati tangibili da concordare tra di loro nel contesto del partenariato orientale, incluso il rafforzamento della cooperazione in materia di sanità pubblica,

HA ADOTTATO LA PRESENTE RACCOMANDAZIONE:

*Articolo 1*

Il consiglio di cooperazione raccomanda la proroga delle priorità del partenariato UE-Azerbaigian di cui all'allegato fino al 2027. Le priorità del partenariato possono essere aggiornate o ulteriormente prorogate, previo accordo del consiglio di cooperazione.

*Articolo 2*

Gli effetti della presente raccomandazione decorrono dal giorno dell'adozione.

Fatto a Bruxelles, il

Per il consiglio di cooperazione

L'Unione europea

La Repubblica dell'Azerbaijan